



Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny

21-500 Biała Podlaska, ul. Warszawska 18

tel. 83 344 41 60 do 62, fax 83 343 76 39

email: psse.bialapodlaska@pis.gov.pl, <http://pssebialapodlaska.pis.gov.pl>

Biała Podlaska, dnia 08.01.2018 r.

ONS-HK.721/221/17

ROCZNA OCENA JAKOŚCI WODY PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI Nr 26/17 z wodociągu zbiorowego zaopatrzenia Koroszczyn

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Białej Podlaskiej w związku z art. 4 ust 1 pkt 1 Ustawy z dnia 14 marca 1985 roku o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (tekst jednolity: Dz. U. z 2017 r., poz. 1261), art. 12 ust. 1 i 4 Ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tekst jednolity: Dz.U. z 2017 r., poz. 328 z późn. zm.) oraz § 16, 17 oraz 19 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2015 r., poz. 1989) po zapoznaniu się z wynikami badań laboratoryjnych próbek wody pobranych w dniach:

- 31.01.2017 r. sprawozdanie z badań nr 30529/17/SOK z dnia 04.02.2017 r.,
- 31.01.2017 r. sprawozdanie z badań nr 30530/17/SOK z dnia 04.02.2017 r.,
- 31.01.2017 r. sprawozdanie z badań nr 30531/17/SOK z dnia 04.02.2017 r.,
- 14.02.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr LAB.PW-Z-821/44/2017 z dnia 21.02.2017 r.,
- 27.02.2017 r. sprawozdanie z badań nr WD/166/2017 z dnia 06.03.2017 r.,
- 03.04.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr LAB.PW-W-821/147/2017 z dnia 13.04.2017 r.,
- 22.05.2017 r. sprawozdanie z badań nr 195484/17/SOK z dnia 27.05.2017 r.,
- 22.05.2017 r. sprawozdanie z badań nr 195486/17/SOK z dnia 27.05.2017 r.,
- 22.05.2017 r. sprawozdanie z badań nr 195485/17/SOK z dnia 27.05.2017 r.,
- 27.06.2017 r. sprawozdanie z badań nr 251878/17/SOK z dnia 01.07.2017 r.,
- 27.06.2017 r. sprawozdanie z badań nr 251877/17/SOK z dnia 01.07.2017 r.,
- 27.06.2017 r. sprawozdanie z badań nr 251876/17/SOK z dnia 01.07.2017 r.,
- 10.07.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr LAB.PW-W-821/347/2017 z dnia 14.07.2017 r.,
- 29.08.2017 r. sprawozdanie z badań nr 344665/17/SOK z dnia 02.09.2017 r.,
- 29.08.2017 r. sprawozdanie z badań nr 344664/17/SOK z dnia 02.09.2017 r.,
- 29.08.2017 r. sprawozdanie z badań nr 344666/17/SOK z dnia 02.09.2017 r.,
- 26.09.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr LAB.PW-W-821/571/2017 z dnia 29.09.2017 r.,
- 14.11.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr 415/WD/258/17/R z dnia 22.11.2017 r.,
- 14.11.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr LAB.PW-W-821/707/2017 z dnia 27.11.2017 r.,
- 28.12.2017 r. sprawozdanie z badań nr 543324/17/SOK z dnia 05.01.2018 r.,
- 28.12.2017 r. sprawozdanie z badań nr 543325/17/SOK z dnia 05.01.2018 r.,
- 28.12.2017 r. sprawozdanie z badań nr 543326/17/SOK z dnia 05.01.2018 r.,

stwierdza przydatność wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi z w/w wodociągu

Badania laboratoryjne próbek wody pobranych w ramach nadzoru oraz kontroli wewnętrznej z wodociągu zbiorowego zaopatrzenia ludności w wodę przeznaczoną do spożycia Koroszczyn w dniach:

● **31.01.2017 r. (kontrola wewnętrzna Producenta Wody):**

- punkt pobrania Koroszczyn ul. Słoneczna – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- punkt pobrania Kobylany ul. Słoneczna 7 – EKO-BUG Sp. z o.o.,
- punkt pobrania Kuzawka 23 – posesja prywatna,

● **14.02.2017 r. numery analiz (kontrola wewnętrzna Producenta Wody):**

- PW/76/WD/abc/Z - punkt pobrania Koroszczyn ul. Słoneczna – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- PW/77/WD/abc/Z - punkt pobrania Wólka Dobryńska 10 – Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej (punkt czerpalny),

● **27.02.2017 r. numer analizy (próbka nadzorowa PPIS w Białej Podlaskiej):**

- WD/166/d/W - punkt pobrania Bohukały 133/3 – Rodzinny Dom Dziecka (punkt czerpalny),

● **03.04.2017 r. numery analiz (próbki nadzorowe PPIS w Białej Podlaskiej):**

- PW/269/WD/abc/W - punkt pobrania Kobylany ul. Słoneczna 7 – EKO-BUG Sp. z o.o.,
- PW/270/WD/abc/W - punkt pobrania Małaszewicze ul. Kolejarzy 4 – Blok mieszkalny (punkt czerpalny),
- PW/271/WD/abc/W - punkt pobrania Bohukały 133/3 – Rodzinny Dom Dziecka (punkt czerpalny),

● **22.05.2017 r. (kontrola wewnętrzna Producenta Wody):**

- punkt pobrania Koroszczyn ul. Słoneczna – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- punkt pobrania Kobylany ul. Słoneczna 7 – EKO-BUG Sp. z o.o.,
- punkt pobrania Bohukały 133/3 – Rodzinny Dom Dziecka (punkt czerpalny),

● **27.06.2017 r. (kontrola wewnętrzna Producenta Wody):**

- punkt pobrania Koroszczyn ul. Słoneczna – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- punkt pobrania Kuzawka 23 – posesja prywatna,
- punkt pobrania Małaszewicze ul. Kolejarzy 4 – Blok mieszkalny (punkt czerpalny),

● **10.07.2017 r. numery analiz (próbki nadzorowe PPIS w Białej Podlaskiej):**

- PW/594/WD/abc/W - punkt pobrania Koroszczyn ul. Słoneczna – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- PW/595/WD/abc/W - punkt pobrania Małaszewicze ul. Kolejarzy 4 – Blok mieszkalny (punkt czerpalny),
- PW/596/WD/abc/W - punkt pobrania Bohukały 133/3 – Rodzinny Dom Dziecka (punkt czerpalny),
- PW/597/WD/b/W - punkt pobrania Kobylany ul. Słoneczna 7 – EKO-BUG Sp. z o.o.,

● **29.08.2017 r. (kontrola wewnętrzna Producenta Wody):**

- punkt pobrania Koroszczyn ul. Słoneczna – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- punkt pobrania Kobylany ul. Słoneczna 7 – EKO-BUG Sp. z o.o.,
- punkt pobrania Bohukały 133/3 – Rodzinny Dom Dziecka (punkt czerpalny),

● **26.09.2017 r. numery analiz (próbki nadzorowe PPIS w Białej Podlaskiej):**

- PW/1003/WD/b/W - punkt pobrania Koroszczyn ul. Słoneczna – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- PW/1004/WD/b/W - punkt pobrania Kobylany ul. Słoneczna 7 – EKO-BUG Sp. z o.o.,
- PW/1005/WD/b/W - punkt pobrania Małaszewicze ul. Kolejarzy 4 – Blok mieszkalny (punkt czerpalny),
- PW/1006/WD/b/W - punkt pobrania Kuzawka 23 – posesja prywatna,

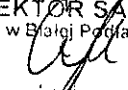
● **14.11.2017 r. numery analiz (kontrola wewnętrzna Producenta Wody):**

- WD/258/d/Z - punkt pobrania Wólka Dobryńska 10 – Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej (punkt czerpalny),
- PW/1242WD/abc/Z - punkt pobrania Koroszczyn ul. Słoneczna – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- PW/1243/WD/abc/Z - punkt pobrania Wólka Dobryńska 10 – Szkoła Podstawowa im. Marii Konopnickiej (punkt czerpalny),
- PW/1244/WD/abc/Z - punkt pobrania Kuzawka 23 – posesja prywatna,

● **28.12.2017 r. (kontrola wewnętrzna Producenta Wody):**

- punkt pobrania Koroszczyń ul. Słoneczna – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- punkt pobrania Kobyłany ul. Słoneczna 7 – EKO-BUG Sp. z o.o.,
- punkt pobrania Kuzawka 23 – posesja prywatna,

wykazały, że woda w badanym zakresie pod względem mikrobiologicznym i fizyko-chemicznym spełnia wymagania określone w załącznikach 1 - 4 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2015 r., poz. 1989).

PAŃSTWOWY POWIATOWY
INSPEKTOR SANITARNY
w Białej Podlaskiej

z up. Henryk Cybulski
z ca. Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego
Białej Podlaskiej

Otrzymują:

1. EKO-BUG Sp. z o.o.
2. Wójt Gminy Terespol
3. Wójt Gminy Kodeń
4. Wójt Gminy Zalesie
5. a/a





Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny

21-500 Biała Podlaska, ul. Warszawska 18

tel. 83 344 41 60 do 62, fax 83 343 76 39

email: psse.bialapodlaska@pis.gov.pl, http://pssebialapodlaska.pis.gov.pl

Biała Podlaska, dnia 22.12.2017 r.

ONS-HK.721/203/17

ROCZNA OCENA JAKOŚCI WODY PRZEZNACZONEJ DO SPOŻYCIA PRZEZ LUDZI Nr 4/17 z wodociągu zbiorowego zaopatrzenia Zalesie

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Białej Podlaskiej w związku z art. 4 ust 1 pkt 1 Ustawy z dnia 14 marca 1985 roku o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (tekst jednolity: Dz. U. z 2017 r., poz. 1261), art. 12 ust. 1 i 4 Ustawy z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (tekst jednolity: Dz.U. z 2017 r., poz. 328 z późn. zm.) oraz § 16, 17 oraz 19 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2015 r., poz. 1989) po zapoznaniu się z wynikami badań laboratoryjnych próbek wody pobranych w dniach:

- 14.02.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr LAB.PW-Z-821/43/2017 z dnia 21.02.2017 r.,
- 03.04.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr LAB.PW-W-821/146/2017 z dnia 07.04.2017 r.,
- 10.07.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr LAB.PW-W-821/348/2017 z dnia 14.07.2017 r.,
- 14.11.2017 r. sprawozdanie z badań wody nr LAB.PW-Z-821/706/2017 z dnia 27.11.2017 r.,

stwierdza przydatność wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi z w/w wodociągu

Badania laboratoryjne próbek wody pobranych w ramach nadzoru oraz kontroli wewnętrznej z wodociągu zbiorowego zaopatrzenia ludności w wodę przeznaczoną do spożycia Zalesie w dniach:

● 14.02.2017 r. numery analiz (kontrola wewnętrzna Producenta Wody):

- PW/73/WD/abc/Z - punkt pobrania Zalesie – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- PW/74/WD/abc/Z - punkt pobrania Dobryń Duży 66 – Szkoła Podstawowa (punkt czerpalny),

● 03.04.2017 r. numery analiz (próbki nadzorowe PPIS w Białej Podlaskiej):

- PW/267/WD/b/W - punkt pobrania Zalesie ul. Szkolna 10 – Zespół Szkół,
- PW/268/WD/abc/W - punkt pobrania Kijowiec 34 – Szkoła Podstawowa Mała Akademia z Oddziałem Przedszkolnym (punkt czerpalny),

● 10.07.2017 r. numery analiz (próbki nadzorowe PPIS w Białej Podlaskiej):

- PW/598/WD/b/W - punkt pobrania Zalesie – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- PW/599/WD/abc/W - punkt pobrania Horbów-Kolonia 5 – Stacja Paliw „Pajero”

● 14.11.2017 r. numery analiz (kontrola wewnętrzna Producenta Wody):

- PW/1239/WD/abc/Z - punkt pobrania Zalesie – Stacja Uzdatniania Wody (woda uzdatniona),
- PW/1240/WD/abc/Z - punkt pobrania Dobryń Duży 66 – Szkoła Podstawowa (punkt czerpalny),
- PW/1241/WD/abc/W - punkt pobrania Kijowiec 34 – Szkoła Podstawowa Mała Akademia z Oddziałem Przedszkolnym (punkt czerpalny),

wykazały, że woda w badanym zakresie pod względem mikrobiologicznym i fizyko-chemicznym spełnia wymagania określone w załącznikach 1 - 3 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 13 listopada 2015 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz.U. z 2015 r., poz. 1989).

Otrzymują:

1. EKO-BUG Sp. z o.o.
2. Wójt Gminy Zalesie
3. a/a

Państwowy
Powiatowy Inspektor Sanitarny
w Białej Podlaskiej

Zofia Bałuch

